

KONINKRIJK BELGIË

ADVIES 42.658/1

VAN DE AFDELING WETGEVING
VAN DE RAAD VAN STATE

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste kamer, op 30 maart 2007 door de Minister van Sociale Zaken verzocht hem, binnen een termijn van dertig dagen, van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot wijziging van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen", heeft op 17 april 2007 het volgende advies gegeven:

Aanhef

1. In het eerste lid van de aanhef van het ontwerp dient enkel melding te worden gemaakt van de wijzigende teksten die reeds van kracht zijn. De wijzigende wetten van 13 december 2006 en 27 december 2006 treden in werking op een door de Koning te bepalen datum, zodat de vermelding ervan moet worden geschrapt.

2. Men voege aan het tweede lid van de aanhef de volgende zinsnede toe: ", laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 8 maart 2007;".

De redactie van artikel 1 van het ontwerp moet in gelijkaardige zin worden aangepast.

3. Aan het einde van de Nederlandse tekst van het lid van de aanhef waarin wordt verwezen naar het advies van de Raad van State schrijve men "..., van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;".

4. Aan het einde van de voordrachtformule dienen de woorden "en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers" te worden geschrapt. Aan de Raad van State, afdeling wetgeving, is immers meegedeeld dat over de ontworpen regeling geen overleg is gepleegd in de Ministerraad. Dat overleg maakt in dit geval daarenboven geen rechtens voorgeschreven vormvereiste uit.

Bijlage

De in bijlage gevoegde tekst dient te worden voorafgegaan door de vermelding "Bijlage" en de inleidende zin moet worden geschrapt.

De cumulregels moeten worden opgesomd onder "1/", "2/" en "3/" in plaats van onder "1", "2" en "3", terwijl de diagnoseregels niet moeten worden genummerd aangezien er maar één dergelijke regel is opgesteld.

De kamer was samengesteld uit

de Heren	M. VAN DAMME,	kamervoorzitter,
	J. BAERT,	
	W. VAN VAERENBERGH,	staatsraden,
Mevrouw	M. VERSCHRAEGHEN,	toegevoegd griffier.

Het verslag werd uitgebracht door de H. L. VAN CALENBERGH, auditeur.

DE GRIFFIER,

DE VOORZITTER,

M. VERSCHRAEGHEN

M. VAN DAMME

ROYAUME DE BELGIQUE

AVIS 42.658/1

DE LA SECTION DE LÉGISLATION
DU CONSEIL D'ÉTAT

Le CONSEIL D'ÉTAT, section de législation, première chambre, saisi par le Ministre des Affaires sociales, le 30 mars 2007, d'une demande d'avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal "modifiant l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités", a donné le 17 avril 2007 l'avis suivant:

Préambule

1. Le premier alinéa du préambule du projet ne fera mention que des textes modificatifs qui sont déjà en vigueur. Les lois modificatives des 13 décembre 2006 et 27 décembre 2006 entrent en vigueur à une date à fixer par le Roi, de sorte que leur mention doit être supprimée.

2. Dans le deuxième alinéa du préambule, on ajoutera le membre de phrase suivant: ", modifiée en dernier lieu par l'arrêté royal du 8 mars 2007;".

On adaptera dans le même sens la formulation de l'article 1^{er} du projet.

3. À la fin du texte néerlandais de l'alinéa du préambule faisant référence à l'avis du Conseil d'État, on écrira "... van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;".

4. À la fin de la formule de proposition, on supprimera les mots "et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil". En effet, il a été communiqué au Conseil d'État, section de législation, que le texte en projet n'a pas été délibéré en Conseil des ministres. Par ailleurs, cette délibération ne constitue pas en l'espèce une formalité prescrite en droit.

Annexe

Le texte annexé doit être précédé de la mention "Annexe" et la phrase liminaire doit être supprimée.

L'énumération des règles de cumul se fera en "1/", "2/" et "3/" au lieu de "1", "2" et "3", tandis qu'il n'y a pas lieu de numérotter les règles diagnostiques puisqu'il n'en est énoncé qu'une seule.

La chambre était composée de

Messieurs	M. VAN DAMME,	président de chambre,
	J. BAERT, W. VAN VAERENBERGH,	conseillers d'État,
Madame	M. VERSCHRAEGHEN,	greffier assumé.

Le rapport a été présenté par M. L. VAN CALENBERGH, auditeur.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. M. VAN DAMME.

LE GREFFIER,

LE PRÉSIDENT,

M. VERSCHRAEGHEN

M. VAN DAMME